

Zeitschrift: Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen
Herausgeber: Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere
Band: 39 (1966)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

**camille
bauer**

**Elektro-
Installationsmaterial
Glühlampen
und
Fluoreszenzröhren**

Bern

Zürich

Basel

Lugano

Neuenburg

Genf

SOFLEX-Montierungsdrähte

für Schwachstromanlagen

in allen üblichen Abmessungen

Saubere und leichte Montage

Mit Dokumentationen und Beratung
dienen wir gerne



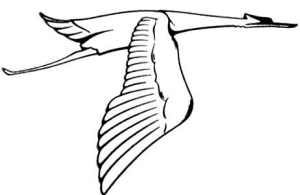
GEGEN TIEFFLIEGER




Überzeugende Entwicklung einer konventionellen Waffe

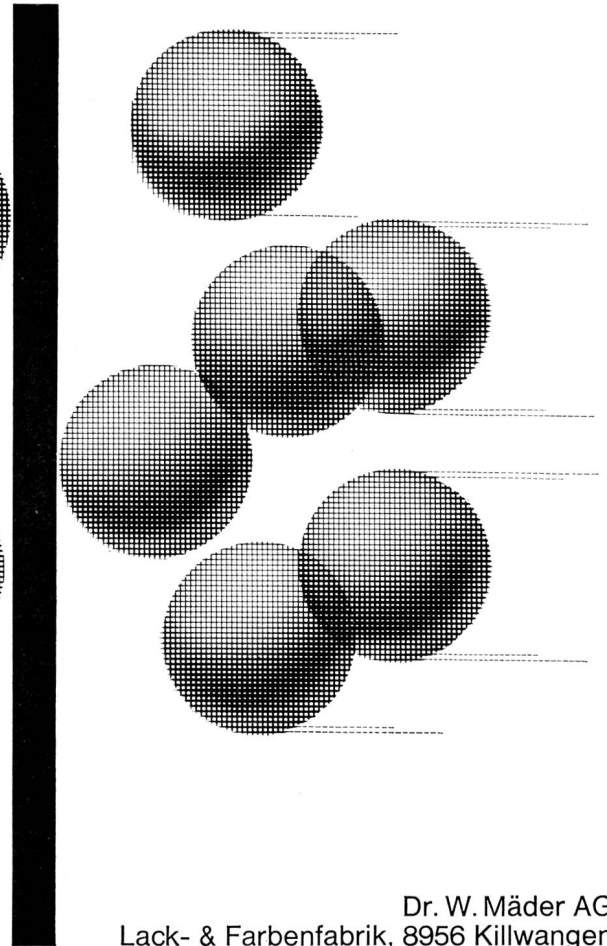
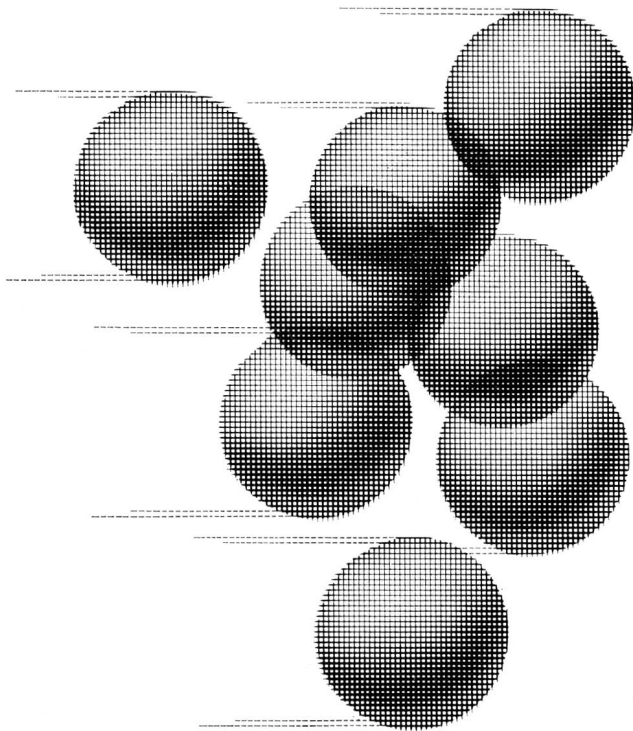
Hispano Suiza 20 mm Drilling Fliegerabwehrgeschütz.
Einfache, robuste, mechanische Waffe mit hydraulischem
Antrieb.

Höchste Treffleistung dank automatischem Rechenvisier.
Grosse Feuerkonzentration : 3000 Schuss/min.



HISPANO SUIZA (SUISSE) S.A. GENÈVE

 Elektrophoretische Lackabscheidung

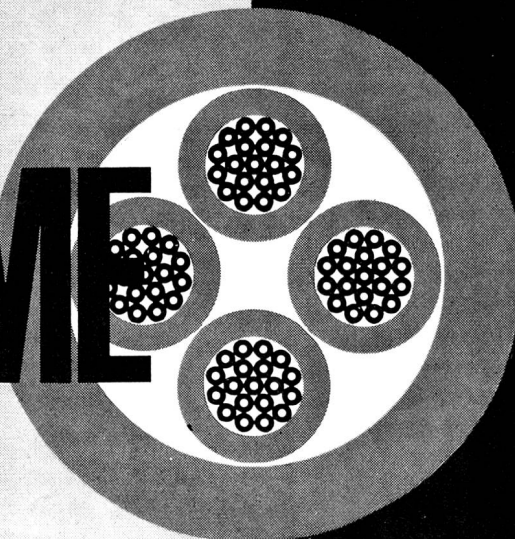


Das Gebiet der elektrophoretischen Lackierung gehört zu unseren Spezialitäten. Verlangen Sie unverbindliche Beratung.

Dr. W. Mäder AG
Lack- & Farbenfabrik, 8956 Killwangen
Telefon 056/3 53 13

BUTANOX-KABEL
FLEXIBEL

WÄRME



KÄLTE
BESTÄNDIG

bewahren ihre ausgezeichneten Biege-Eigenschaften **auch in der Kälte bis -40°C .**

Das ideale Kabel für mobile Zuleitungen im Freien, auf Bauplätzen, in der Werkstatt, im Haushalt, im Apparate- und Maschinenbau.

BUTANOX-Gdv und Gd nach SEV-Vorschriften.

BUTANOX-Spezialkabel

Vieladrige Speise- und Signalkabel mit oder ohne abgeschirmten Einzeladern. Sonderanfertigungen.

Aktiengesellschaft



R.+E. HUBER
PFÄFFIKON ZH

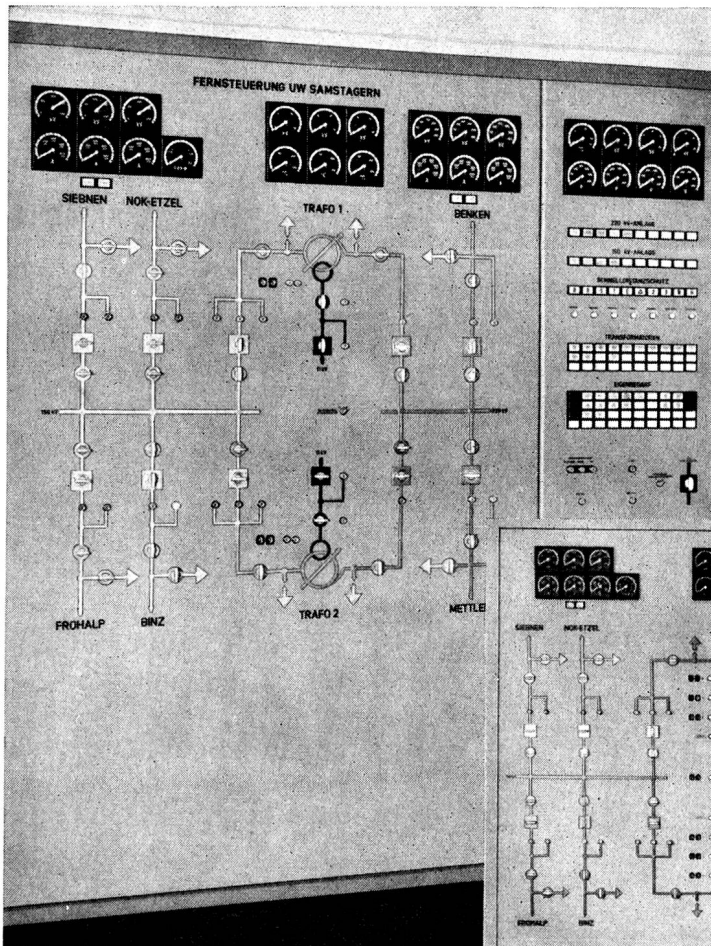
Schweiz. Kabel-, Draht- und Gummi-Werke
Telephon (051) 97 53 01 Gegründet 1882



**ALBISWERK
ZÜRICH A.G.**

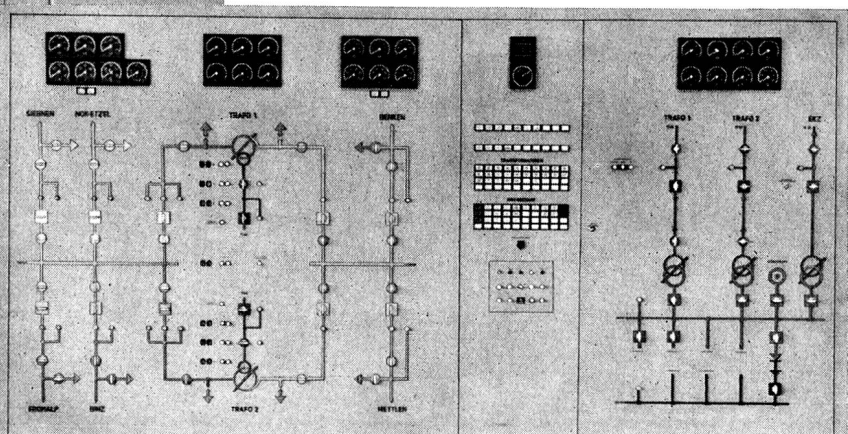
ALBIS-STEUERUNG

Hohe Betriebssicherheit dank ALBIS-Fernsteuerung



Von dieser Schalttafel aus wird in Zürich über eine ALBIS-Fernsteuerungs-Anlage das Unterwerk Samstagern ferngesteuert.

In Zusammenarbeit mit den Elektrizitätswerken planen und bauen wir Fernsteuerungs-Anlagen jeder Grösse und für jeden Verwendungszweck.



Fernsteuer-Schalttafel Zürich - Binz

Lokalsteuer-Schalttafel UW Samstagern

ALBISWERK ZÜRICH A.G.
Vertretungen in Bern, Lausanne und Zürich

8047 ZÜRICH